

Sicherheitshinweise

Nachrüststeckdosenleiste

Safety instructions
Avis de sécurité
Veiligheidswaarschuwing
Avviso di sicurezza
Aviso de seguridad
Ostrzeżenie bezpieczeństwa
Bezpečnostní upozornění
Säkerhetsmeddelande
Sikkerhedsmeddelelse

Retrofit power strip
Bloc multiprise à installer
Inbouwstekkerdoos
Multipresa da installare
Regleta de enchufes adicional
Listwa zasilająca do montażu
Dodatečná zásuvková lišta
Eftermonterad grenuttag
Eftermonteret stikdåse

Sicherheitshinweis		
Gefahr durch Stromschlag	Installieren Sie die Steckdosenleiste nur durch qualifiziertes Fachpersonal. Berührung mit Wasser vermeiden.	
Überhitzung durch Überlastung	Achtung: Schließen Sie keine Geräte an, die die maximale Leistung der Steckdosenleiste überschreiten.	
Kurzschluss durch Feuchtigkeit	Stellen Sie sicher, dass die Steckdosenleiste vor Feuchtigkeit geschützt ist (IP44 oder im Schrank befindlich ist).	
Unsachgemäße Installation	Die Steckdosenleiste muss gemäß der Anleitung installiert werden, um Funktionsstörungen zu vermeiden.	
Beschädigung der Steckdosenleiste	Vermeiden Sie mechanische Belastungen wie Stöße oder Schläge auf die Steckdosenleiste.	
Korrosion durch hohe Luftfeuchtigkeit	Prüfen Sie die Steckdosenleiste regelmäßig auf Korrosion und ersetzen Sie beschädigte Teile sofort.	
Brandgefahr durch Überhitzung	Nutzen Sie die Steckdosenleiste nicht dauerhaft mit maximaler Leistung, um Überhitzung zu vermeiden.	
Nutzung durch Kinder	Nur mit Erwachsenen zulässig	

Safety instruction		
Danger of electric shock	Only install the power strip by qualified specialist personnel. Avoid contact with water.	
Overheating due to overloading	Attention: Do not connect devices that exceed the maximum power of the power strip.	
Short circuit due to moisture	Make sure the power strip is protected from moisture (IP44 or located in the cabinet).	
Improper installation	The power strip must be installed according to the instructions to avoid malfunctions.	
Damage to the power strip	Avoid mechanical stress such as shocks or hits on the power strip.	
Corrosion due to high humidity	Check the power strip regularly for corrosion and replace damaged parts immediately.	
Risk of fire due to overheating	Do not use the power strip continuously at maximum power to avoid overheating.	
Use by children	Only permitted with adults	

Avis de sécurité		
Risque de choc électrique	Installez la multiprise uniquement par du personnel spécialisé qualifié. Évitez tout contact avec l'eau.	
Surchauffe due à une surcharge	Attention : Ne connectez pas d'appareils dépassant la puissance maximale de la multiprise.	
Court-circuit dû à l'humidité	Assurez-vous que la multiprise est protégée de l'humidité (IP44 ou située dans l'armoire).	
Mauvaise installation	La multiprise doit être installée conformément aux instructions pour éviter les dysfonctionnements.	
Dommages à la multiprise	Évitez les contraintes mécaniques telles que les chocs ou les coups sur la multiprise.	
Corrosion due à une humidité élevée	Vérifiez régulièrement la présence de corrosion sur la multiprise et remplacez immédiatement les pièces endommagées.	
Risque d'incendie dû à une surchauffe	N'utilisez pas la multiprise en continu à puissance maximale pour éviter une surchauffe.	
Utilisation par les enfants	Autorisé uniquement avec des adultes	

Veiligheidswaarschuwing		
Gevaar voor elektrische schokken	Installeer de stekkerdoos alleen door gekwalificeerd vakpersoneel. Vermijd contact met water.	
Oververhitting door overbelasting	Let op: Sluit geen apparaten aan die het maximale vermogen van de stekkerdoos overschrijden.	
Kortsluiting door vocht	Zorg ervoor dat de stekkerdoos beschermd is tegen vocht (IP44 of zich in de kast bevindt).	
Onjuiste installatie	Om storingen te voorkomen, moet de stekkerdoos volgens de instructies worden geïnstalleerd.	
Schade aan de stekkerdoos	Vermijd mechanische belasting zoals schokken of stoten op de stekkerdoos.	
Corrosie door hoge luchtvochtigheid	Controleer de stekkerdoos regelmatig op corrosie en vervang beschadigde onderdelen direct.	
Brandgevaar door oververhitting	Gebruik de stekkerdoos niet continu op maximaal vermogen om oververhitting te voorkomen.	
Gebruik door kinderen	Alleen toegestaan met volwassenen	

Avviso di sicurezza		
Pericolo di scossa elettrica	L'installazione della presa multipla deve essere eseguita esclusivamente da personale specializzato qualificato. Evitare il contatto con l'acqua.	
Surriscaldamento dovuto al sovraccarico	Attenzione: non collegare dispositivi che superano la potenza massima della presa multipla.	
Cortocircuito dovuto all'umidità	Assicurarsi che la presa multipla sia protetta dall'umidità (IP44 o posizionata nell'armadio).	
Installazione non corretta	La presa multipla deve essere installata secondo le istruzioni per evitare malfunzionamenti.	
Danni alla presa multipla	Evitare sollecitazioni meccaniche come urti o colpi sulla presa multipla.	
Corrosione dovuta all'elevata umidità	Controllare regolarmente la presenza di corrosione sulla presa multipla e sostituire immediatamente le parti danneggiate.	
Rischio di incendio per surriscaldamento	Non utilizzare la ciabatta continuamente alla massima potenza per evitare il surriscaldamento.	
Utilizzo da parte dei bambini	Consentito solo con adulti	

Aviso de seguridad		
Peligro de descarga eléctrica	Sólo personal especializado cualificado debe instalar la regleta. Evite el contacto con el agua.	
Sobrecalentamiento debido a sobrecarga	Atención: No conecte dispositivos que excedan la potencia máxima de la regleta.	
Cortocircuito por humedad	Asegúrese de que la regleta esté protegida de la humedad (IP44 o ubicada en el gabinete).	
Instalación incorrecta	La regleta debe instalarse según las instrucciones para evitar mal funcionamiento.	
Daños a la regleta	Evite tensiones mecánicas como golpes o golpes en la regleta.	
Corrosión debido a la alta humedad.	Revise periódicamente la regleta para detectar corrosión y reemplace las piezas dañadas inmediatamente.	
Peligro de incendio por sobrecalentamiento	No utilices la regleta continuamente a máxima potencia para evitar el sobrecalentamiento.	
Uso por niños	Sólo permitido con adultos.	

Ostrzeżenie bezpieczeństwa		
Niebezpieczeństwo porażenia prądem	Instaluj listwę zasilającą wyłącznie przez wykwalifikowany personel specjalistyczny. Unikaj kontaktu z wodą.	
Przegrzanie na skutek przeciążenia	Uwaga: Nie podłączaj urządzeń, które przekraczają maksymalną moc listwy zasilającej.	
Zwarcie spowodowane wilgocią	Upewnij się, że listwa zasilająca jest zabezpieczona przed wilgocią (IP44 lub znajduje się w szafce).	
Niewłaściwa instalacja	Aby uniknąć nieprawidłowego działania, listwę zasilającą należy zamontować zgodnie z instrukcją.	
Uszkodzenie listwy zasilającej	Unikaj naprężeń mechanicznych, takich jak wstrząsy lub uderzenia w listwę zasilającą.	
Korozja spowodowana dużą wilgotnością	Regularnie sprawdzaj listwę zasilającą pod kątem korozji i natychmiast wymieniaj uszkodzone części.	
Niebezpieczeństwo pożaru na skutek przegrzania	Nie używaj listwy zasilającej w sposób ciągły przy maksymalnej mocy, aby uniknąć przegrzania.	
Używanie przez dzieci	Dozwolone tylko z osobami dorosłymi	

Bezpečnostní upozornění		
Nebezpečí úrazu elektrickým proudem	Prodlužovací kabel instalujte pouze kvalifikovaným odborným personálem. Zabraňte kontaktu s vodou.	
Přehřátí v důsledku přetížení	Upozornění: Nepřipojujte zařízení, která překračují maximální výkon prodlužovacího kabelu.	
Zkrat v důsledku vlhkosti	Ujistěte se, že je prodlužovací kabel chráněn před vlhkostí (IP44 nebo je umístěn ve skříni).	
Nesprávná instalace	Prodlužovací kabel musí být instalován podle pokynů, aby se předešlo poruchám.	
Poškození prodlužovacího kabelu	Vyvarujte se mechanickému namáhání, jako jsou ořezy nebo úder do prodlužovacího kabelu.	
Koroze v důsledku vysoké vlhkosti	Pravidelně kontrolujte prodlužovací kabel z hlediska koroze a poškozené díly ihned vyměňte.	
Nebezpečí požáru v důsledku přehřátí	Nepoužívejte prodlužovací kabel nepřetržitě na maximální výkon, aby nedošlo k přehřátí.	
Použití dětmi	Povoleno pouze s dospělými	

Säkerhetsmeddelande		
Risk för elektriska stötar	Installera grenuttaget endast av kvalificerad fackpersonal. Undvik kontakt med vatten.	
Överhettning på grund av överbelastning	Varning: Anslut inte enheter som överskrider grenuttags maximala effekt.	
Kortslutning på grund av fukt	Se till att grenuttaget är skyddat mot fukt (IP44 eller placerat i skåpet).	
Felaktig installation	Förgreningsdosan måste installeras enligt instruktionerna för att undvika funktionsfel.	
Skador på grenuttaget	Undvik mekanisk påfrestning som stötar eller slag på grenuttaget.	
Korrosion på grund av hög luftfuktighet	Kontrollera grenuttaget regelbundet för korrosion och byt ut skadade delar omedelbart.	
Risk för brand på grund av överhettning	Använd inte grenuttaget kontinuerligt med maximal effekt för att undvika överhettning.	
Används av barn	Endast tillåtet med vuxna	

Sikkerhedsmeddelelse		
Fare for elektrisk stød	Monter kun strømskinnen af kvalificeret fagpersonale. Undgå kontakt med vand.	
Overophedning på grund af overbelastning	Bemærk: Tilslut ikke enheder, der overskrider den maksimale effekt af stikdåsen.	
Kortslutning på grund af fugt	Sørg for, at strømskinnen er beskyttet mod fugt (IP44 eller placeret i kabinettet).	
Forkert installation	Forgreningsskinnen skal monteres i henhold til instruktionerne for at undgå funktionsfejl.	
Skader på strømskinnen	Undgå mekanisk belastning såsom stød eller slag på strømskinnen.	
Korrosion på grund af høj luftfugtighed	Kontroller strømskinnen regelmæssigt for korrosion, og udskift beskadigede dele med det samme.	
Risiko for brand på grund af overophedning	Brug ikke strømskinnen kontinuerligt ved maksimal effekt for at undgå overophedning.	
Bruges af børn	Kun tilladt med voksne	



NEXTTREND - GmbH

Weierherstraße 1
65439 Flörsheim a. M.
GERMANY
Fon: +49(0)6145-598830
Fax: +49(0)6145-5988339
E-Mail: support@bernstein-badshop.de
<https://bernstein-badshop.de>

